



C/2024/1989

12.3.2024

**Publikacja wniosku o rejestrację nazwy zgodnie z art. 50 ust. 2 lit. a) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1151/2012 w sprawie systemów jakości produktów rolnych i środków spożywczych**

(C/2024/1989)

Niniejsza publikacja uprawnia do zgłoszenia sprzeciwu wobec wniosku zgodnie z art. 51 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1151/2012 <sup>(1)</sup> w terminie trzech miesięcy od daty niniejszej publikacji.

JEDNOLITY DOKUMENT

„Bingöl Bali”

Nr UE: PDO-TR-02886 – 5.1.2023

ChNP (x) ChOG ( )

1. **Nazwa lub nazwy**

„Bingöl Bali”

2. **Państwo członkowskie lub państwo trzecie**

Turcja

3. **Opis produktu rolnego lub środka spożywczego**

3.1. *Typ produktu*

Klasa 1.4. Inne produkty pochodzenia zwierzęcego (jaja, miód, różne produkty mleczne z wyjątkiem masła itp.)

3.2. *Opis produktu, do którego odnosi się nazwa podana w punkcie 1*

„Bingöl Bali” to miód wielokwiatowy otrzymywany na obszarze geograficznym określonym w pkt 4. Może przybierać barwę od jasno- do ciemnobursztynowego. Jest on wprowadzany do obrotu w postaci plastrów miodu i miodu odciągniętego. W produkcji wykorzystuje się rasy pszczoły *Apis mellifera anatoliaca*, *A. mellifera caucasica*, *A. mellifera meda* i ich mieszańce.

Właściwości pyłku „Bingöl Bali” są następujące:

- (i) pyłek powinien zawierać co najmniej jeden z powiązanych taksonów *Astragalus* sp. (traganek), *Centaurea* sp. (chaber), *Hypericum* sp. (dziurawiec zwyczajny), *Trifolium* sp. (koniczyna) oraz *Xeranthemum* sp. (suchokwiat jednoroczny lub wieloletni);
- (ii) pyłek powinien również być zgodny ze spektrum pyłkowym wskazanym w tabeli 2 (występowanie wszystkich pyłków wymienionych taksonów łącznie nie jest wymagane).

Tabela 1

**Fizykochemiczne właściwości pyłku „Bingöl Bali”:**

Cecha	Wartość
Wilgotność (maksymalnie %)	18 %
Sacharoza (g/100 g; maksymalnie)	3 g/100 g
Fruktoza+glukoza (g/100 g; minimalnie)	65 g/100 g
Fruktoza/glukoza	1,00–1,30
Maltoza (% maksymalnie)	4 %

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 343 z 14.12.2012, s. 1, ELI:<http://data.europa.eu/eli/reg/2012/1151/oj>

Substancja nierozpuszczalna w wodzie (g/100 g; maksymalnie)	0,1 g/100 g
Wolna kwasowość (meq/kg; maksymalnie)	40 meq/kg
Przewodność elektryczna (mS/cm; maksymalnie)	0,8 mS/cm
Liczba diastaz (minimalnie)	15
HMF (mg/kg; maksymalnie)	20 mg/kg
$\delta^{13}\text{C}_{\text{miód}}$	- 23 lub mniej
$\delta^{13}\text{C}_{\text{białko}} - \delta^{13}\text{C}_{\text{miód}}$	- 1,0 lub więcej
$\text{C}_4$ cukry (maksymalnie)	7 %
Prolina (mg/kg; minimalnie)	450

Tabela 2

**Właściwości melisopalinologiczne pyłku „Bingöl Bah”:**

	Takson	Rodzina	Zawartość pyłków (podstawowa: $\geq 45\%$ , średnia: 16–44 %, nieznaczną: 3–15 %, śladowa: $<3$ )
1.	<i>Acanthus</i> sp.	Acanthaceae	Nieznaczną, śladowa
2.	<i>Sambucus</i> sp.	Adoxaceae	Nieznaczną, śladowa
3.	<i>Allium</i> sp.	Amaryllidaceae	Nieznaczną, śladowa
4.	<i>Rhus</i> sp.	Anacardiaceae	Nieznaczną, śladowa
5.	Apiaceae	Apiaceae	Śladowa
6.	<i>Chaerophyllum</i> sp.	Apiaceae	Śladowa
7.	<i>Eryngium campestre</i>	Apiaceae	Średnia, nieznaczną, śladowa
8.	<i>Pimpinella</i> sp.	Apiaceae	Podstawowa, śladowa
9.	<i>Achillea</i> sp.	Asteraceae	Nieznaczną, śladowa
10.	<i>Anthemis</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
11.	<i>Artemisia</i> sp.	Asteraceae	Średnia, śladowa
12.	<i>Carduus</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
13.	<i>Cichorium</i> sp.	Asteraceae	Średnia, nieznaczną, śladowa
14.	<i>Cirsium</i> spp.	Asteraceae	Nieznaczną, śladowa
15.	<i>Cirsium yildizianum</i>	Asteraceae	Średnia, śladowa
16.	<i>Crepis</i> sp.	Asteraceae	Średnia, nieznaczną, śladowa
17.	<i>Echinops</i> sp.	Asteraceae	Nieznaczną, śladowa
18.	<i>Gundelia</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
19.	<i>Helichrysum</i> sp.	Asteraceae	Podstawowa, średnia, nieznaczną, śladowa
20.	<i>Leontodon</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
21.	<i>Onopordum</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
22.	<i>Ptilostemon</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
23.	<i>Senecio</i> sp.	Asteraceae	Śladowa

24.	<i>Taraxacum</i> sp.	Asteraceae	Nieznacznna, śladowa
25.	<i>Xanthium</i> sp.	Asteraceae	Śladowa
26.	<i>Alkanna</i> sp.	Boraginaceae	Śladowa
27.	<i>Anchusa</i> sp.	Boraginaceae	Śladowa
28.	<i>Cerithe minor</i>	Boraginaceae	Śladowa
29.	<i>Echium</i> sp.	Boraginaceae	Nieznacznna, śladowa
30.	<i>Myosotis</i> sp.	Boraginaceae	Nieznacznna, śladowa
31.	<i>Onosma</i> sp.	Boraginaceae	Śladowa
32.	<i>Campanula</i> sp.	Campanulaceae	Nieznacznna, śladowa
33.	<i>Campanula</i> sp.	Campanulaceae	Nieznacznna, śladowa
34.	<i>Cephalaria</i> sp.	Caprifoliaceae	Nieznacznna, śladowa
35.	<i>Dipsacus</i> sp.	Caprifoliaceae	Śladowa
36.	<i>Scabiosa</i> spp.	Caprifoliaceae	Śladowa
37.	<i>Valeriana</i> sp.	Caprifoliaceae	Śladowa
38.	<i>Dianthus</i> sp.	Caryophyllaceae	Nieznacznna
39.	<i>Saponaria</i> sp.	Caryophyllaceae	Śladowa
40.	<i>Silene</i> sp.	Caryophyllaceae	Śladowa
41.	Caryophyllaceae/ Amaranthaceae	Caryophyllaceae/ Amaranthaceae	Średnia, nieznacznna, śladowa
42.	<i>Chenopodium</i> sp.	Chenopodiaceae	Nieznacznna, śladowa
43.	<i>Convolvulus</i> sp.	Convolvulaceae	Średnia, śladowa
44.	<i>Cornus</i> sp.	Cornaceae	Śladowa
45.	<i>Sedum</i> sp.	Crassulaceae	Nieznacznna
46.	<i>Eleagnus</i> sp.	Eleagnaceae	Śladowa
47.	<i>Euphorbia</i> sp.	Euphorbiaceae	Śladowa
48.	<i>Coronilla</i> sp.	Fabaceae	Nieznacznna, śladowa
49.	<i>Genista</i> sp.	Fabaceae	Śladowa
50.	<i>Hedysarum</i> sp.	Fabaceae	Nieznacznna, śladowa
51.	<i>Lathyrus</i> sp.	Fabaceae	Śladowa
52.	<i>Lotus</i> sp.	Fabaceae	Podstawowa, średnia, nieznacznna, śladowa
53.	<i>Medicago</i> sp.	Fabaceae	Nieznacznna
54.	<i>Melilotus</i> sp.	Fabaceae	Średnia, nieznacznna, śladowa
55.	<i>Onobrychis</i> sp.	Fabaceae	Śladowa
56.	<i>Robinia pseudoacacia</i>	Fabaceae	Śladowa
57.	<i>Securigera</i> sp.	Fabaceae	Nieznacznna
58.	<i>Vicia</i> spp.	Fabaceae	Śladowa

59.	Geranium sp.	Geraniaceae	Śladowa
60.	Lamiaceae	Lamiaceae	Nieznacznna, śladowa
61.	<i>Lamium macrodon</i>	Lamiaceae	Średnia, nieznacznna
62.	<i>Lamium</i> sp.	Lamiaceae	Podstawowa, średnia, nieznacznna, śladowa
63.	<i>Marrubium</i> sp.	Lamiaceae	Śladowa
64.	<i>Mentha</i> sp.	Lamiaceae	Śladowa
65.	<i>Nepeta</i> sp.	Lamiaceae	Śladowa
66.	<i>Origanum</i> sp.	Lamiaceae	Nieznacznna, śladowa
67.	<i>Phlomis</i> sp.	Lamiaceae	Nieznacznna, śladowa
68.	<i>Salvia</i> sp.	Lamiaceae	Śladowa
69.	<i>Teucrium</i> sp.	Lamiaceae	Nieznacznna, śladowa
70.	<i>Thymus</i> spp.	Lamiaceae	Śladowa
71.	<i>Lythrum salicaria</i>	Lythraceae	Nieznacznna, śladowa
72.	<i>Alcea</i> sp.,	Malvaceae	Śladowa
73.	<i>Malva</i> sp.	Malvaceae	Śladowa
74.	<i>Tilia</i> sp.	Malvaceae	Śladowa
75.	<i>Morus</i> sp.	Moraceae	Śladowa
76.	<i>Epilobium</i> sp.	Onagraceae	Śladowa
77.	<i>Corydalis</i> sp.	Papaveraceae	Śladowa
78.	<i>Papaver</i> sp.	Papaveraceae	Śladowa
79.	<i>Linaria</i> sp.	Plantaginaceae	Nieznacznna, śladowa
80.	<i>Plantago lanceolata</i>	Plantaginaceae	Podstawowa, średnia, nieznacznna, śladowa
81.	<i>Acantholimon</i> sp.	Plumbaginaceae	Śladowa
82.	<i>Polygala</i> sp.	Polygalaceae	Śladowa
83.	<i>Polygonum</i> sp.	Polygonaceae	Śladowa
84.	<i>Rheum</i> sp.	Polygonaceae	Śladowa
85.	<i>Rumex</i> sp.	Polygonaceae	Śladowa
86.	<i>Portulaca</i> sp.	Portulacaceae	Śladowa
87.	<i>Lysimachia</i> sp.	Primulaceae	Śladowa
88.	<i>Ranunculus</i> sp.	Ranunculaceae	Śladowa
89.	<i>Paliurus spina christi</i>	Rhamnaceae	Śladowa
90.	<i>Cerasus</i> sp.	Rosaceae	Śladowa
91.	<i>Filipendula</i> sp.	Rosaceae	Nieznacznna, śladowa
92.	<i>Fragaria</i> sp.	Rosaceae	Śladowa
93.	<i>Potentilla</i> sp.	Rosaceae	Średnia, nieznacznna, śladowa

94.	<i>Prunus</i> sp.	Rosaceae	Śladowa
95.	<i>Pyrus</i> sp.	Rosaceae	Śladowa
96.	<i>Rosa canina</i>	Rosaceae	Nieznacznna, śladowa
97.	Rosaceae	Rosaceae	Średnia, nieznacznna, śladowa
98.	<i>Rubus</i> sp.	Rosaceae	Śladowa
99.	<i>Sanguisorba minor</i>	Rosaceae	Nieznacznna, śladowa
100.	<i>Galium</i> sp.	Rubiaceae	Nieznacznna, śladowa
101.	<i>Citrus</i> sp.	Rutaceae	Nieznacznna, śladowa
102.	<i>Salix</i> sp.	Salicaceae	Nieznacznna, śladowa
103.	<i>Verbascum</i> spp.	Scrophulariaceae	Podstawowa, średnia, nieznacznna, śladowa
104.	<i>Eremurus</i> sp.	Xanthorrhoeaceae	Śladowa

3.3. *Pasza (wyłącznie w odniesieniu do produktów pochodzenia zwierzęcego) i surowce (wyłącznie w odniesieniu do produktów przetworzonych)*

—

3.4. *Poszczególne etapy produkcji, które muszą odbywać się na określonym obszarze geograficznym*

Wszystkie etapy produkcji, przetwarzania i przygotowywania muszą odbywać się na określonym obszarze geograficznym.

3.5. *Szczegółowe zasady dotyczące krojenia, tarcia, pakowania itp. produktu, do którego odnosi się zarejestrowana nazwa*

Miód sprzedawany jest w szklanych słoikach, a maksymalna masa wynosi 1 kg.

Miód w postaci plastrów jest sprzedawany w prostokątnych, kwadratowych lub lakierowanych opakowaniach 3–5 kilogramowych, nadających się do kontaktu z żywnością.

Miód wprowadzany do sprzedaży musi być chroniony przed bezpośrednim światłem słonecznym i przechowywany w czystych i suchych, wolnych od zapachów miejscach o temperaturze wewnętrznej nieprzekraczającej 20 °C.

3.6. *Szczegółowe zasady dotyczące etykietowania produktu, do którego odnosi się zarejestrowana nazwa*

Na opakowaniu produktu należy umieścić nazwę „Bingöl Bali” oraz jedno z poniższych logo „Bingöl Bali”.



4. **Zwiąże określenie obszaru geograficznego**

Wyznaczony obszar geograficzny obejmuje wszystkie wsie i miasta należące do prowincji Bingöl we wschodniej Anatolii w Turcji.

5. **Związek z obszarem geograficznym**

Wniosek o rejestrację nazwy pochodzenia „Bingöl Bali” opiera się wyłącznie na szczególnej jakości i właściwościach produktu, które wynikają z czynników naturalnych i ludzkich występujących na obszarze geograficznym.

#### Specyfika obszaru geograficznego

Prowincja Bingöl jest otoczona górami. Główne jednostki morfologiczne obejmują płaskowyże wulkaniczne na różnych wysokościach na obszarach górzystych w całej prowincji, doliny tworzone przez potoki przecinające obszary górzyste i płynące w uskokach, równiny i dorzecza powstałe w wyniku ruchów tektonicznych masywów górskich. Zmiany wysokości i rzeźby terenu na krótkich dystansach skutkują różnorodnością topografii, elementów klimatycznych i roślinności.

Coroczne opady deszczu i duża liczba słonecznych dni w Bingöl sprawiają, że obszar geograficzny charakteryzuje się bogatą roślinnością. Na obszarach leśnych dominują dęby (*Quercus petraea* subsp. *pinnatiloba* (K.Koch) Menitsky i *Quercus libani* Oliv.). Obszary stepowe obfitują w gatunki *Astragalus muschianus* Kotschy & Boiss. ex Boiss. oraz *Astragalus gummifer* Labill.

Ponieważ średnia wysokość płaskowyżów wynosi 1 500–2 000 m, okres letni jest chłodny, a okres kwitnienia wydłużony. Umożliwia to powstawanie naturalnych obszarów osiedlania się pszczół, które można wykorzystywać do celów pszczelarskich w okresie od czerwca do października. Zapewnia to również osłonięte obszary na potrzeby pszczelarstwa.

Brak przedsiębiorstw przemysłu ciężkiego w Bingöl sprawia, że gleba i zasoby wodne pozostają czyste.

#### Specyfika produktu

Prowincja Bingöl ma duże znaczenie dla działalności pszczelarskiej pod względem lokalizacji, warunków naturalnych i wartości produkcji. Prowincja Bingöl leży na wschód od układu łańcuchów górskich, tzw. „Anatolian diagonal”, w irańsko-tureckim regionie roślinności. oraz posiada zróżnicowaną topografię w porównaniu z całym regionem i krajem; prowincja ma duży potencjał w kontekście pszczelarstwa ze względu na dużą różnorodność roślin kwitnących i szeroki zakres okresów kwitnienia. Z tego powodu prowincja Bingöl charakteryzuje się znaczną różnorodnością roślinności i wysokim stopniem endemizmu. Występuje tu około 1 700 gatunków roślin, z czego 300 to gatunki endemiczne dla Bingöl. Co więcej, ponad 200 taksonów lokalnych roślin zostało zarejestrowanych jako rośliny pszczołarskie z analizami melisopalinologicznymi. Główne rodziny tych roślin pszczołarskich obejmują Asteraceae (astro wate), Fabaceae (bobowate) i Hypericaceae (dziurawcowate). Ta różnorodność roślin kwitnących jest wyraźnie widoczna w botanicznym pochodzeniu „Bingöl Bali”.

Z botanicznego punktu widzenia cechą charakterystyczną „Bingöl Bali” jest bogata zawartość pyłku, w tym obecność co najmniej jednego z powiązanych taksonów: *Astragalus* sp. (traganek), *Centaurea* sp. (chaber), *Hypericum* sp. (dziurawiec zwyczajny), *Trifolium* sp. (koniczyna) i *Xeranthemum* sp. (suchokwiat jednoroczny lub wieloletni) oraz niektórych pyłków wskazanych w tabeli 2 pkt 3.2

#### Czynnik ludzki

Działalność pszczelarska, prowadzona od wielu lat w prowincji Bingöl, jest ważnym źródłem dochodów na tym obszarze geograficznym.

Działalność pszczelarska prowadzona jest głównie w formie sezonowego przenoszenia uli. Działalność ta zaczyna się na początku marca, gdy prowadzi się opiekę nad rojami pszczół i ich karmienie w okresie zimowym oraz opieka nad matką pszczelą. Przygotowania te trwają do połowy maja. Pszczelarze mogą przenieść pszczoły w obrębie obszaru geograficznego w maju, w zależności od natężenia przepływu nektaru.

Zmiana lokalizacji pszczół zależy głównie od wysokości bezwzględnej. Roślinność przersedza się od poziomu 1 100 m n.p.m., zatem pszczoły przenoszą się do miejsc położonych na wysokości 1 900 m n.p.m. i wyżej, 3–4 km od terenów zamieszkałych, w pobliżu naturalnych źródeł wody i na obszary o obfitym przepływie nektaru i pyłku.

#### Odesłanie do publikacji specyfikacji produktu

—

\_\_\_\_\_